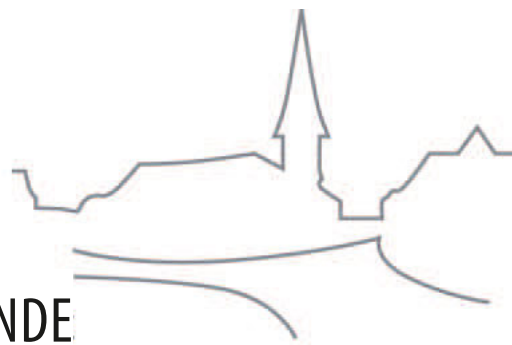




Partnerschaft seit 2000:  
Vörstetten - L'Étrat - La Tour en Jarez



AMTSBLATT DER GEMEINDE

Vörstetten

Donnerstag, 24. November 2022 • Jahrgang 64 • Nr. 47

**4. Vörstetter**

**Nachtweihnachtsmarkt**

Freitag, 25. November 2022

Eröffnung um 17:00 Uhr  
auf dem Dorfplatz hinter dem Rathaus

Diverse Hobbykünstler/innen

17:30 Uhr Besuch vom Nikolaus

Musikalische Umrahmung

Ab 17:45 Uhr Kinderbasteln im Bürgersaal

Bewirtung durch unsere Vereine

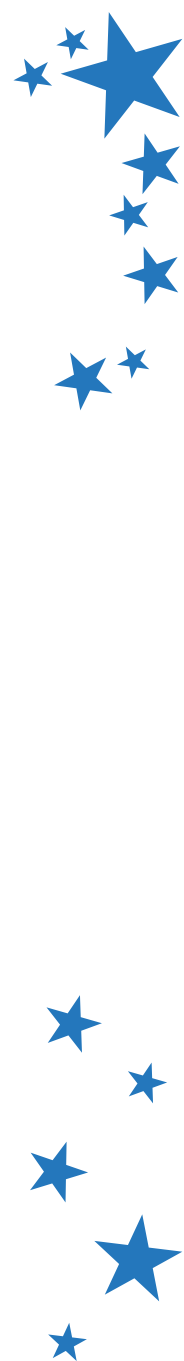
18:00 Uhr Lesen mit Kindern in der Bücherei

Große Krippe mit echten Tieren

Vorweihnachtliche Stimmung

**Die aktuellen Hygienebestimmungen sind zu beachten!**

GEMEINDE  
Vörstetten



## WICHTIGE RUFNUMMERN - BEREITSCHAFTSDIENSTE



### GEMEINDEVERWALTUNG

#### Gemeinde Vörstetten

Freiburger Straße 2  
Tel.: **9400 0**  
Fax: **9400 20**  
E-Mail: [gemeinde@voerstetten.de](mailto:gemeinde@voerstetten.de)  
Internet: [www.voerstetten.de](http://www.voerstetten.de)

#### Öffnungszeiten

Montag – Freitag 08:00 – 12:00 Uhr  
Donnerstag 15:00 – 18:00 Uhr  
sowie nachmittags nach  
telefonischer Vereinbarung.

Bürgermeister, Bausachen,  
Grundstücksangelegenheiten

**Lars Brügger** **9400 12**  
E-Mail: [l.bruegger@voerstetten.de](mailto:l.bruegger@voerstetten.de)

Sekretariat, Bauverwaltung,  
Kinderbetreuung

**Michaela Bierer** **9400 11**  
E-Mail: [m.bierer@voerstetten.de](mailto:m.bierer@voerstetten.de)

Ordnungsamt, Bausachen,  
Friedhofsverwaltung

**Mareen Weis** **9400 13**  
E-Mail: [m.weis@voerstetten.de](mailto:m.weis@voerstetten.de)

Verbrauchsabrechnung, Steuern,  
Amtsblatt, Grundbucheinsichtsstelle

**Selina Warda** **9400 22**  
E-Mail: [s.warda@voerstetten.de](mailto:s.warda@voerstetten.de)

Standesamt, Spenden, Gewerbe  
Rentenangelegenheiten

**Heidi Moser** **9400 17**  
E-Mail: [h.moser@voerstetten.de](mailto:h.moser@voerstetten.de)

Bürgerbüro, Verpachtung, Landwirtschaft,  
Hallenvergabe

**Petra Weiß** **9400 14**  
E-Mail: [p.weiss@voerstetten.de](mailto:p.weiss@voerstetten.de)

**Grundschule Vörstetten** **51 35**  
**Kindergarten Wirbelwind** **35 05**  
**Kindergarten Sonnenwinkel** **47 75**  
**Kindertagesstätte Storchennest** **946 39 88**

#### Revierförster

Bernd Nold  
Mobil **0172 740 56 99**  
Festnetz **07645 91 61 29**  
E-Mail: [b.nold@landkreis-emmendingen.de](mailto:b.nold@landkreis-emmendingen.de)

### IMPRESSUM

#### Herausgeber:

Bürgermeisteramt, 79279 Vörstetten

#### Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:

Bürgermeister Lars Brügger

#### Für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,  
Meßkircher Straße 45, 78333  
Stockach, Telefon: 07771 9317-11;  
Telefax: 9317-40,  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de),  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

### NOTRUFEBEREITSCHAFTSDIENST

#### Notrufe

Polizei **110**  
Polizeiposten Denzlingen **938 30**  
Polizeirevier Waldkirch **07681 / 40740**

#### Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst

Feuerwehr **112**  
Notruf-Fax **46 01 77**  
(nur für schwerhörige, ertaubte,  
gehörlose und sprachgeschädigte Personen)  
Krankentransport **1 92 22**  
Giftnotrufzentrale **0761 / 270 43 61**

#### Apotheken Notdienst

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich  
um 08:30 Uhr – siehe Tagespresse

#### Öffnungszeiten und Anschrift der augenärztlichen Notfallpraxis Freiburg:

**Augen Notfallpraxis Freiburg**  
Universitätsklinikum Freiburg  
Killianstr. 5, 79106 Freiburg  
Öffnungszeiten:  
Sa, So und Feiertage **8 – 18 Uhr.**

#### Allgemeine Notfallpraxis Freiburg

Universitätsklinikum Freiburg  
Sir-Hans-A.-Krebs-Straße 3, 79106 Freiburg  
Öffnungszeiten:  
Mo, Di und Do **20 - 24 Uhr,**  
Mi und Fr **16 - 24 Uhr;**  
Sa, So und Feiertage **8 - 24 Uhr.**

#### Kinder Notfallpraxis Freiburg

St. Josephs-Krankenhaus  
Sautierstr. 1, 79104 Freiburg  
Öffnungszeiten:  
Mo bis Do **19 – 22.30 Uhr,**  
Fr **16 – 22.30 Uhr,**  
Sa, So und Feiertage **8 – 22.30 Uhr.**

#### Zahnärztlicher Notfalldienst **01803 / 22255570**

#### Notfallpraxis am **07641 / 45 40** Kreiskrankenhaus Emmendingen

Gartenstraße 4  
Montag, Dienstag, **19:00 – 22:00 Uhr**  
Donnerstag **16:00 – 22:00 Uhr**  
Mittwoch, Freitag **08:00 – 22:00 Uhr**  
Wochenenden, Feiertage

#### Frau Dr. med. Kirsten Mössinger **88 202 88**

Fachärztin für Allgemeinmedizin  
Hausärztliche Versorgung  
Freiburger Straße 55, 79279 Vörstetten  
Sprechzeiten:  
Montag – Freitag **08:30 – 12:30 Uhr**  
Montag, Donnerstag **16:30 – 18:30 Uhr**  
Bitte Terminvereinbarung

#### Tierärztlicher Notdienst **0761/72266** (Freiburg)

#### Pfarrämter: **22 63**

Evang. Pfarramt **07666- 91 13 30**  
Röm.-kath. Kirchengemeinde  
An der Glotter  
[info@an-der-glotter.de](mailto:info@an-der-glotter.de), [www.an-der-glotter.de](http://www.an-der-glotter.de)

#### Strom

Netze BW  
Bezirkszentrum Bleibach **0800 / 3629477**

#### Gas

bn NETZE **08002 / 767 767**  
Rohrbruch /Bauhof **0173 / 3471306**

#### Fachstelle Sucht **07641 / 933589-0**

Beratung, Behandlung, Prävention  
Emmendingen, Hebelstr. 27  
[fs-emmendingen@bw-lv.de](mailto:fs-emmendingen@bw-lv.de)  
Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung

### GEMEINDEBÜCHEREI VÖRSTETTEN

#### ÖFFNUNGSZEITEN

Dienstag 16.00 bis 19.00 Uhr  
Mittwoch 16.00 bis 18.00 Uhr  
Donnerstag 16.00 bis 19.00 Uhr

#### 7000 Medien

Bücher, Hörbücher, CDs, DVDs,  
Zeitschriften

#### Ausleihgebühr

15,00 Euro  
pro Jahr / Familie.



Tel.: 940016 | Freiburger Straße 2  
[buecherei@voerstetten.de](mailto:buecherei@voerstetten.de) | [www.buecherei.voerstetten.de](http://www.buecherei.voerstetten.de)

### PFLEGEDIENSTE

#### Kirchliche Sozialstation **7311**

**Elz/Glotter e.V.**  
Denzlingen, Eisenbahnstr. 14

#### Team West **9131360**

Vörstetten, Grubstraße 6-8

#### Pflege zu Hause **90098-10**

Pflege, Hauswirtschaft, Hausnotruf  
Mobile Soziale Dienste

#### Nachbarschaftshilfe **9123456**

Netzwerk von Mensch zu Mensch

#### Tagespflege „Zur Glockenblume“ **8846299**

Tagesbetreuung von **8:00 – 16:30 Uhr**

#### Vörstetter Miteinander e.V.

#### AG Bürger helfen Bürgern **94 94 54**

M. Dieckmann **94 94 54**  
G. Henle **94 92 69**

#### Hospizgruppe Denzlingen **3876**

#### und Umgebung e.V.

#### Betreutes Wohnen **929 03 50**

#### für alte Menschen in Gastfamilien

Herbstzeit gemeinnützige GmbH  
im Landkreis Emmendingen  
Kenzingen, Hürnheimweg 2

#### Pflegestützpunkt Landkreis Emmendingen

Romaneistraße 3, 79312 Emmendingen  
Telefon 07641 451-3091 -3095, -3025  
E-Mail:  
[pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de](mailto:pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de)  
Internet:  
[www.landkreis-emmendingen.de/pflegestuetzpunkt](http://www.landkreis-emmendingen.de/pflegestuetzpunkt)

### REDAKTIONSSCHLUSS

Amtsblatt Vörstetten  
Dienstag, 10.00 Uhr  
[an.s.warda@voerstetten.de](mailto:an.s.warda@voerstetten.de)

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Folgende Satzungen wurden neu beschlossen und sind ab sofort auf unserer Homepage unter [www.voerstetten.de/eip/pages/satzungen-neu.php](http://www.voerstetten.de/eip/pages/satzungen-neu.php) einsehbar:

- Aufhebungssatzung der Gutachterausschusssatzung
- Satzung zur Anpassung örtlicher Satzungen an § 2b Umsatzsteuergesetz (UStG)
- Anpassungssatzung der gültigen Kostenentgeltordnung Heinz Ritter-Halle

## GEMEINDENACHRICHTEN

### Einladung zum 4. Vörstetter Nachtweihnachtsmarkt

Freitag, 25. November 2022 ab 17:00  
Uhr auf dem Vörstetter Dorfplatz



Nachdem uns die Corona-Pandemie fest im Griff hatte und der Vörstetter Weihnachtsmarkt leider zwei Jahre in Folge ausfallen musste, freuen wir uns sehr, dass er dieses Jahr wieder wie gewohnt stattfinden kann.

Genießen Sie mit Freunden und Bekannten gemeinsam die schöne und besinnliche Vorweihnachtszeit.

Wir haben zahlreiche Marktstände mit selbst gemachten Produkten wie diverse Dekorationsartikel aus Ton, Holz und Glas, Kinderkleidung, Postkarten, Kränze, Schmuck, Backwaren, Handarbeitsartikel u.v.m.

Auch unsere Vereine und Institutionen unterstützen uns und sorgen für Ihr leibliches Wohl. Freuen Sie sich auf Glühwein/Glühgin, Kinderpunsch, Gewürztee und diverse Kaltgetränke sowie Grillschnitzel, Grillwürstchen, Chilli con Carne, Winzerweckchen (klassisch und vegetarisch), süße sowie herzhaftes Crepès und Waffeln.

Außerdem haben wir eine tolle Krippe mit echten Tieren, Kinderbasteln für den guten Zweck, Lesen mit Kindern in der Bücherei und der Nikolaus kommt auch zu Besuch.

**Wir freuen uns auf Sie!**

## CORONAIMPFUNG-SAMSTAGSIMPFAKTION

**Am 26.11.22 in den Praxisräumen der  
Praxis Dr. K. Mössinger, Freiburgerstr. 55.**

Es wird entsprechend den aktuellen STIKO Empfehlungen geimpft.

Hierzu wird in der Praxis ausschließlich der adaptierte Impfstoff von BionTech Corminaty Omicron BA4/5 verwendet.

Alle wichtigen Informationen zur STIKO Empfehlung finden Sie im Internet: Gemeinsam gegen Corona oder RKI Aufklärungsblatt Stand 29.9.22 Anmeldung zur Impfung über Internet: "impftermin-bw.de" oder Tel: 8820288



Gemeindeverwaltungsverband  
Denzlingen, Vörstetten und Reute



Die Verbandsgemeinden Denzlingen, Vörstetten und Reute liegen in unmittelbarer Nachbarschaft zur Stadt Freiburg i. Br. mit hervorragenden ÖPNV-Verbindungen und vielfältigen Freizeiteinrichtungen. Der Gemeindeverwaltungsverband Denzlingen, Vörstetten und Reute betreut ca. 20.000 Einwohner.

Wir suchen für das Verbandsbauamt – Hochbauabteilung zum **nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit:**

### Projekting./Bauoberleitung zur internen/externen Koordination für den Neubau der Ruth-Cohn-Schule in Denzlingen

**Sie sind an diese Stelle interessiert?**

Weitere Informationen zu der Stelle und zu den Ansprechpartnern finden Sie auf unserer Homepage unter [www.denzlingen.de](http://www.denzlingen.de) unter der Rubrik Gemeinde Denzlingen/Arbeitgeber GVV/ Stellenangebote.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung.



Gemeindeverwaltungsverband  
Denzlingen, Vörstetten und Reute



Die Verbandsgemeinden Denzlingen, Vörstetten und Reute liegen in unmittelbarer Nachbarschaft zur Stadt Freiburg i. Br. mit hervorragenden ÖPNV-Verbindungen und vielfältigen Freizeiteinrichtungen. Der Gemeindeverwaltungsverband Denzlingen-Vörstetten-Reute betreut ca. 20.000 Einwohner und hat im Rathaus Denzlingen eine Stelle im

### Sekretariat des Bürgermeisters (Teilzeit mit mindestens 70 % / Vollzeit)

zu besetzen.

**Sie sind an diese Stelle interessiert?**

Weitere Informationen zu der Stelle und zu den Ansprechpartnern finden Sie auf unserer Homepage unter [www.denzlingen.de](http://www.denzlingen.de) unter der Rubrik Gemeinde Denzlingen/Arbeitgeber GVV/ Stellenangebote.

Wir freuen uns auf Ihre vollständige und aussagekräftige Bewerbung.

Auch in diesem Jahr wurde wieder ein großer Weihnachtsbaum vor dem Rathaus und ein kleiner Weihnachtsbaum auf dem Kreisverkehr von unserem Bauhofteam aufgestellt und geschmückt.



Sie verschönern nicht nur unser Ortsbild, sondern kündigen gleichzeitig auch die bevorstehende Advents-/Weihnachtszeit an.

**Auf diesem Wege möchten wir uns ganz herzlich bei Walter Frey und Michael Gerber für die diesjährige Baumspende bedanken.**

## AUS DEM GEMEINDERAT



### Bericht aus der öffentlichen Sitzung des Bauausschusses der Gemeinde Vörstetten am 21.11.2022

#### 1: Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans bezüglich der Dachziegelfarbe für das Wohnhaus auf dem Grundstück Flst.Nr. 3832, Maiackerring 13

Bürgermeister Brügner erläutert den vorliegenden Sachverhalt: Dem Antragssteller wurde im Bauausschuss vom 14.03.2022 der Neubau einer Doppelhaushälfte im Maiackerring 13, Flst.Nr. 3832 genehmigt. Das Grundstück befindet sich im Geltungsbereich eines bestehenden Bebauungsplans. Daher richtete sich die Zulässigkeit nach § 30 BauGB.

Nach Nr. 2.1.1 der örtlichen Bauvorschriften der Bebauungsvorschriften des Bebauungsplans „Reutacker“, Stand 28.05.2005, müssen die Dächer der Hauptgebäude mit einer roten bis braunen Dacheindeckung hergestellt werden. Nach Besichtigung der Doppelhaushälfte ist ersichtlich geworden, dass dies nicht eingehalten wurde. Das Dach wurde mit einer anthrazitfarbenen Dacheindeckung hergestellt.

Der Antragssteller hat einen Antrag auf Befreiung gestellt. Im Gebiet des Bebauungsplans „Reutacker“ gäbe es mehrere Gebäude, die nach Angaben des Bauherrn ebenfalls ein anthrazitfarbenes Dach hätten. Es handelt sich zum einen um die Grundstücke Maiackerring 4, 5, 32-34, Maueracker 3 und Denzlinger Str. 26 A. Bei diesen Grundstücken ist eindeutig zu sehen, dass bei den Dachziegeln die braune Farbe überwiegt. Zum anderen geht es um die Grundstücke Maiackerring 7 und 14. Im Maiackerring 7 wurde die beantragte Befreiung nicht genehmigt und empfohlen ein Bußgeld auszusprechen. Die Abweichung der Ziegelfarbe wurde geduldet, da eine Umdeckung des Gebäudes unverhältnismäßig erschien. Bei dem Gebäude im Maiackerring 14 ist der Farbton je nach Sonneneinstrahlung bräunlich oder grau.

Da eine Befreiung diesbezüglich schon einmal abgelehnt worden ist, kann nach Ansicht der Verwaltung die Befreiung von der Festsetzung des Bebauungsplanes Reutacker hinsichtlich der Dachziegelfarbe nicht genehmigt werden. Eine Umdeckung aber wäre unverhältnismäßig. Denn wer nach dem 1. Mai 2022 in Baden-Württemberg eine Baugenehmigung für ein neues Wohngebäude beantragt, muss auf dem Dach eine Photovoltaikanlage installieren lassen. So sieht es das Landesrecht in einer Verordnung des Umweltministeriums vor. Durch die Photovoltaikanlage verschwinden die Dachziegel optisch.

Eine Gemeinderätin erkundigt sich über die Höhe des möglichen Bußgeldes. Bürgermeister Brügner erklärt, dies werde vom Landratsamt bestimmt.

Eine Gemeinderätin führt aus, dass dies eine pragmatische Lösung sei. Die Entscheidung, bestimmte Vorschriften zu ändern, sei denjenigen gegenüber unfair, die sich an die Vorschriften halten. Daher sei das Bußgeld die bessere Entscheidung. Bürgermeister Brügner merkt an, dass man daraus den Rückschluss ziehen könne, dass im Bebauungsplan weniger Regeln festgelegt werden sollen, um weniger solcher Einzelentscheidungen treffen zu müssen. Man sollte jedoch daran festhalten, um einheitliche Regeln für alle festzuhalten.

#### Beschluss:

Der beantragten Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Reutacker hinsichtlich der Dachziegelfarbe wird nicht zugestimmt. Dem Landratsamt als Baurechtsbehörde wird empfohlen, ein Bußgeld gegenüber der Bauherrschaft (Architekt) wegen unerlaubtem Bauen hinsichtlich der Ziegelfarbe auszusprechen. Die vorhandene Dacheindeckung mit der

Ziegelfarbe Anthrazit wird aufgrund der nicht sehr wesentlichen Abweichung von der vorgeschriebenen Ziegelfarbe geduldet. Eine Umdeckung des Gebäudes erscheint unverhältnismäßig.

#### 2: Verschiedenes, Fragen und Anregungen

keine Fragen und Anregungen

### Bericht aus der öffentlichen Sitzung des Gemeinderats Vörstetten am 21.11.2022

#### 1: Fragemöglichkeit für Zuhörer

Ein Zuhörer fragt nach, warum man die Friedhofsgebühren so drastisch erhöht habe.

Bürgermeister Brügner antwortet, dass die Friedhofsgebühren der Gemeinde seit über 10 Jahren nicht mehr erhöht wurden. Der prozentuale Anstieg sei deshalb sehr hoch. Er erläutert außerdem, dass die Kosten der Durchführung der Bestattung unverändert geblieben seien und sich im Gemeinderat bei der Grabüberlassung auf eine 50 prozentige und nicht auf eine 100 prozentige Kostendeckung geeinigt wurde. Der Zuhörer wünscht sich, dass man künftig die Anhebung der Gebühren in kürzeren Abständen durchführt, damit die Gebührenerhöhung nicht so groß ausfällt.

Eine Zuhörerin bedankt sich dafür, dass man die Initiative hinsichtlich der Auf- und Abfahrt bei der B3 nun annehmen möchte und freut sich über den TOP 6 in der Sitzung.

Ein Zuhörer lobt das ausführliche Protokoll der vergangenen Sitzung. Er fragt an, ob es möglich sei, während dem Vortrag der UGG Fragen zu stellen.

Bürgermeister Brügner bittet darum, die Fragen an die UGG schon jetzt zu stellen. Herr Wehberg von der UGG könne auf die Fragen aus der Zuhörerschaft während seines Vortrages eingehen. Der Zuhörer fragt nach, wie die UGG die Qualität sicherstellen wolle.

Eine Zuhörerin erzählt, dass die Leerrohre schon verlegt wurden, es seitens des Anbieters O2 aber Probleme mit dem Anschluss gäbe. Sie merkt an, dass in Ihrem Haushalt der Telefonanschluss 4 Monate nicht funktioniert habe. Grund dafür sei gewesen, dass O2 versäumt habe, Neckarcom zu informieren. Außerdem gebe UGG im Internet an, dass die Arbeiten in Vörstetten bereits abgeschlossen seien.

Ein Zuhörer bittet dringend darum, dass die Schlaglöcher in der Breisacher Straße geschlossen werden.

Ein Zuhörer bittet um eine genaue zeitliche Angabe seitens der UGG hinsichtlich des endgültigen Abschlusses der Arbeiten.

Eine Zuhörerin fragt nach, was passiere, wenn die UGG insolvent werden würde und wie dann die Sicherstellung des Projektes garantiert werden könne.

Bürgermeister Brügner betont, dass UGG ein Kommunikationsunternehmen sei und damit öffentliche Wege und Straßen nutzen dürfe. Man müsse als Gemeinde die Verlegung von Leitungen dulden.

Ein Zuhörer merkt an, dass es durch die Bauarbeiten am Gehweg in der Feldbergstraße Differenzen von teils 5-6 cm gäbe und diese ein erhöhtes Sicherheitsrisiko für Fußgänger darstelle.

Bürgermeister Brügner antwortet, dass die UGG dazu im anschließenden Vortrag Auskunft geben könne.

#### 2: Bestätigung der Niederschrift

Eine Fertigung der Niederschrift wurde den Mitgliedern des Gemeinderates mit der Ladung zu dieser Sitzung zugestellt. Die Niederschrift wird von drei Gemeinderatsmitgliedern unterschrieben bestätigt.

### 3: Bekanntgabe von Beschlüssen aus nichtöffentlicher Sitzung

Es gibt keine Bekanntgaben aus nichtöffentlicher Sitzung.

### 4: UGG Fortführung des Projekts

Bürgermeister Brügger begrüßt Herrn Wehberg von der UGG.

Herr Wehberg entschuldigt sich für sein Nichterscheinen in der letzten Gemeinderatsitzung.

Er erläutert den Sachstand der Bauarbeiten von UGG in Vörstetten. Es sollen insgesamt 11,8 km Glasfasernetz in der Gemeinde gebaut werden. Davon seien bereits 9,3 km gebaut worden. Es sollen 1679 Grundstücke mit dem Netz erreicht werden, davon 910 kleinere Häuser (mit weniger als drei Wohneinheiten) und 796 größere Häuser (mit mehr als drei Wohneinheiten). Aktuell seien bereits 667 Verträge abgeschlossen worden, das seien etwa 40 %. In der Gemeinde seien nach Auskunft der UGG bereits 125 betriebsbereite Kundenanschlüsse vorhanden.

Die Firma Ezentis, die die bisherigen Arbeiten für UGG ausführte, habe vor 3 Monaten Insolvenz angemeldet. Dies habe die UGG vor eine Herausforderung gestellt.

Mit Insyte habe man eine Partnerfirma gefunden, die die Arbeiten weiter ausführen werde. Diese habe bereits in den vergangenen Tagen in Vörstetten mit der Wiederaufnahme der Arbeiten begonnen. Die Wiederherstellung und Ausbesserung der begonnenen Arbeiten soll bis KW 47 abgeschlossen sein. Die stark frequentierten Straßen, die mit Pflastersteinen derzeit abgedeckt sind, sollen mit einer Asphaltdeckschicht abgedeckt werden. Hierbei handle es sich um eine Tragschicht und noch nicht um die endgültige Deckschicht. Es gehe zunächst um die Gewährleistung der Sicherheit der Verkehrsteilnehmer. Es solle damit verhindert werden, dass eine Gefahrenquelle entsteht. Die endgültige Deckschicht soll im Frühjahr 2023 (spätestens Ende Februar, Anfang März) aufgetragen werden.

Hinsichtlich der Qualitätssicherung merkt Herr Wehberg an, dass man der entsprechenden Gesetzgebung unterliege. Die UGG sei dafür verantwortlich, wie die Arbeiten ausgeführt werden. Dabei sei es unerheblich, wer die Arbeiten ausgeführt habe. Die Gewährleistung betrage nach deutschem Recht 5 Jahre. Die Qualität werde durch die UGG geprüft ebenso wie die Abnahme der Arbeiten.

Bezüglich der Beschädigungen am Privateigentum verweist Herr Wehberg darauf, dass die Firma Ezentis dafür verantwortlich sei. Die UGG stehe jedoch dafür ein. Die Dokumentation der Schäden sei in einer Datenbank bei der UGG hinterlegt. Man werde sich um diese im Nachgang an die Arbeiten kümmern. Dies gelte auch für mögliche Schäden, die die Firma Insyte verursachen könnte.

Herr Wehberg gibt ebenfalls bekannt, dass mit den Arbeiten im Frühjahr auch der Ortsteil Schupfholz an das Netz angeschlossen werde. Ebenso zeigt er eine Übersicht der Kontaktadresse von UGG und O2. Die Erreichbarkeit der Hotlines sei inzwischen sehr gut.

Bürgermeister Brügger erkundigt sich noch einmal darüber, welche konkreten Tiefbaumaßnahmen bis zum Ende des Jahres erfolgen sollen.

Herr Wehberg erläutert, dass es sich um oberflächliche Sicherungsarbeiten handle, um die Verkehrssicherheit auf den Straßen und Gehwegen zu gewährleisten. Bis zum Wintereinbruch handle es sich daher um Verkehrssicherungsmaßnahmen.

Eine Gemeinderätin fragt nach, ob sich die Kommunikation zwischen UGG und O2 mittlerweile verbessert habe. Dies sei nicht die Aufgabe der Bürger.

Herr Wehberg antwortet, dass die Wechselprozesse im deutschen Kommunikationsmarkt klar geregelt seien, diese Regelungen

gen könnten nicht durchbrochen werden. Es dürfe jedoch nicht zum kompletten Ausfall der Leitungen kommen. Der Altanbieter sei verpflichtet, den Anschluss wiederherzustellen. Die betroffenen Fälle sollen der UGG gemeldet werden.

Eine Gemeinderätin merkt an, dass die Weiterversorgung nur einmal funktioniert habe. Bei einem zweiten Mal war dies nicht der Fall.

Herr Wehberg betont, dass der alte Anbieter nach wie vor die Weiterversorgung gewährleisten muss.

Eine Gemeinderätin merkt an, dass bei abgeschlossenen Verträgen alle zusammen warten sollten, bis das Netz angeschlossen sei.

Herr Wehberg erklärt, dass die Wechselprozesse festgelegt seien und dies nicht möglich sei. Man könne nur abwarten und auf richtige Informationen der Internetdienstleister (ISP) hoffen. Er werde dies an seine Kollegen weitergeben.

Ein Gemeinderat berichtet, dass er ebenfalls Anwohner der Denzlinger Straße sei. Seit 80 Tagen sei man durch die Arbeiten dem Lärm Tag und Nacht ausgesetzt. Man habe wenigstens eine Entschuldigung seitens der UGG erwartet. Dies sei jedoch nie geschehen.

Er empfiehlt, die aufgenommenen Daten der Firma Ezentis noch einmal zu überprüfen und ggfs. die Daten noch einmal aufzunehmen.

Herr Wehberg antwortet, dass in der Denzlinger Straße die Oberfläche noch vor Weihnachten geschlossen werde. Alle kritischen Stellen sollen bis zu diesem Zeitpunkt verschlossen werden. Jedoch seien die Arbeiten nur bei einer Außentemperatur von mindestens 5°C möglich. Der Zeitplan sei jedoch einhaltbar, nur solle bei vorzeitigem Wintereinbruch mit Verzögerungen gerechnet werden. Ausreichend Pufferzeiten seien seitens der UGG eingeplant.

Bürgermeister Brügger erklärt zusammenfassend, dass bis Ende des Jahres alle Querungen auf den Kreisstraßen geebnet werden sollen.

Eine Gemeinderätin kritisiert, dass in der Reutener Straße große Absätze vorhanden sind und die betroffenen Stellen nachts nicht beleuchtet seien. Dies sei für alle Verkehrsteilnehmer sehr gefährlich.

Herr Wehberg antwortet, dass entsprechende Beschilderungen vor den jeweiligen Stellen die Gefahr kenntlich machen würden.

Eine Gemeinderätin führt aus, dass das Vertrauen in O2 und UGG durch die mangelnde Kommunikation nicht gefördert wurde. Sie fragt nach, wie es im Februar weitergehen solle für die einzelnen Haushalte, auch hinsichtlich des Themas der Rufnummernmitnahme.

Herr Wehberg erklärt, dass es ein Recht auf die Weiterführung der Rufnummer gäbe. Die Dokumentation der Firma Ezentis wurde übernommen. Jedoch wird es voraussichtlich nochmals zu Hausbegehungen durch die Firma Insyte kommen.

Ein Gemeinderat fordert, dass die UGG eine Ansprechperson für die Gemeinde benennen solle, an die sich die Bevölkerung wenden könne. O2 solle die zugesagten Anschlussstermine absagen und neue Termine einheitlich festlegen. Dies solle so von UGG an O2 kommuniziert werden.

Herr Wehberg merkt an, dass bei der Ausführung der Arbeiten immer ein Projektleiter vor Ort sei. Man sei hier dabei, sich stetig zu verbessern. Es solle ein Chaos hinsichtlich verlorengehender Rufnummern vermieden werden, weshalb eine Übernahme durch Altanbieter nicht anzustreben sei.

Ein Gemeinderat merkt an, dass die Verkehrssicherung dürftig sei. Auf den Straßen müsse Slalom gefahren werden, es gäbe keine Beleuchtung der Baustellen und auch keine Hinweisschilder.

Außerdem fordert er, die Tragschicht an einer Stelle aufzutragen und die Baustelle abzuschließen, bevor die nächste Baustelle geöffnet wird.

Es sei eine stetige Kontrolle der Arbeiten seitens der UGG notwendig.

Herr Wehberg antwortet, dass es diesbezüglich bereits eine Abstimmung mit dem Bauamt gäbe.

Ein Gemeinderat erkundigt sich nach dem Loch an der Marchstraße / Am Mühlbach.

Bürgermeister Brügger antwortet, dass man diesbezüglich bereits kommuniziert und sich abgestimmt habe.

Eine Gemeinderätin betont noch einmal, dass die Verkehrssicherungspflichten in der Denzlinger und Reutener Straße nicht korrekt eingehalten wurden.

Ein Gemeinderat sagt, dass der Anbieterwechsel sehr intransparent gestaltet sei und hier Verbesserungspotential vorhanden wäre. Er fordert ebenfalls, einen Account Manager vor Ort zu installieren und sehe dies als Pflicht der UGG.

Herr Wehberg wird diese Anregungen an seine Kollegen weitergeben.

Eine Gemeinderätin fragt an, wie die Kommunikation mit den Arbeitern gelingen soll. Man hätte mit den Arbeitern der Firma Ezentis nicht kommunizieren können, diese konnten kein Deutsch und nur Spanisch sprechen.

Herr Wehberg sagt, dass es sich bei der ausführenden Firma um eine lettische Firma handle. Der Vorarbeiter könne jedoch deutsch. Ebenfalls führt er an, dass immer eine Person auf der Baustelle Deutsch können müsse, um die Kommunikation mit den Anwohnern gewährleisten zu können.

Eine Gemeinderätin fragt, wie es hinsichtlich der Leitungsverlegung weitergehen solle.

Herr Wehberg führt an, dass der UGG entsprechende Pläne vorliegen würden.

Bürgermeister Brügger fasst die Anliegen der Gemeinde zusammen: bis Weihnachten sollen alle Kreisstraßen geebnet sein und keine Gefahr für die Verkehrsteilnehmer darstellen. Ebenso soll von der UGG eine Ansprechperson vor Ort genannt werden. Er schlägt vor, Herrn Wehberg in die Gemeinderatssitzung im Januar erneut einzuladen. Dort soll dann ein Fahrplan für die weiteren Arbeiten der UGG vorgestellt werden.

## 5: Umsetzung § 2b Umsatzsteuergesetz (UStG)

### - Satzung zur Anpassung örtlicher Satzungen an § 2b Umsatzsteuergesetz (UStG)

#### - Anpassung der gültigen Entgeltregelungen ab 01.01.2023

Bürgermeister Brügger erläutert, dass in einem Brandbrief, der im Rat zuvor ausgeteilt wurde, der Städte- und Gemeindetag sowie weitere Vertreter die Regierung alarmierend darüber informieren, dass man immer mehr von der Regierung vorgegebene Reformen und Gesetze in kurzer Zeit umsetzen müsse. Dazu zähle auch die Umsetzung des § 2b Umsatzsteuergesetzes (UStG). Die bedeute für alle Akteure auf kommunaler Ebene einen erheblichen Mehraufwand in aktuell ohnehin schwierigen Zeiten, in denen man auf viele Veränderungen durch Krieg und Pandemie reagieren müsse.

Herr Ziegler, Leiter des Rechnungsamtes erläutert den Sachverhalt. Grundsätzlich sollten zum 01.01.2023 alle Handlungen der Gemeinde umsatzsteuerpflichtig werden, sobald die Gemeinde unternehmerisch tätig werde. Auch öffentlich-rechtliche Einnahmesachverhalte können zukünftig der Umsatzsteuer unterliegen. Um steuerliche Risiken abzufangen, wurden vorsorglich die Satzungen und Entgeltregelungen angepasst, bei denen die Gebühren/Entgelte ggf. der Neuregelung unterliegen. Um den Aufwand für die Änderung von einzelnen Satzungen, Gebüh-

renverzeichnissen oder Entgeltregelungen in Grenzen zu halten, habe das Rechnungsamt eine Artikelsatzung auf Grundlage eines Satzungsmusters des Gemeindetags Baden-Württemberg für die Umstellung erarbeitet.

Man arbeite bereits seit Monaten mit Hochdruck an der Umsetzung.

Die Satzungsbestimmungen und Entgeltregelungen sollten bis zum Ende des letzten Quartals 2022 geändert werden, damit sie bereits zum Jahresbeginn 2023 Wirksamkeit erlangen.

Letzte Woche habe man dann die Meldung erhalten, dass seitens der Regierung angedacht wird, die Einführung der Reform nochmals um 2 Jahre zu verschieben.

Seitens der Kämmerei sei man fassungslos über diese sehr spontane Entscheidung.

Tendenziell sei man sich jedoch in der Verwaltung darüber einig, dass man die Einführung des § 2b UStG, wenn möglich, noch um ein Jahr verschieben möchte. Trotzdem könne der Beschluss über die Anpassungssatzungen heute schon vom Gemeinderat gefasst werden, um auf mögliche weitere Entscheidungen der Regierung vorbereitet zu sein.

Ein Gemeinderat merkt an, dass man als politischer Akteur in der Gemeinde Sachverhalte wiederholt erklären müsse, damit diese von der Bevölkerung verstanden werden. Er selbst frage sich, was hier dahinterstecke.

Eine Gemeinderätin fragt nach, was passieren würde, wenn man die Einführung nicht beschließen würde.

Herr Ziegler antwortet, dass die Umsatzsteuer dann trotz allem abgeführt werden müsste, man dann aber als Gemeinde über weniger Einnahmen verfüge.

## Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt zur Umsetzung des §2b Umsatzsteuergesetz (UStG) die Satzung zur Anpassung örtlicher Satzungen an § 2b UStG sowie die Anpassung der Entgeltregelungen ab 01.01.2023.

## 6: B3 - Anbindung bei Emmendingen - Wasser Beratung und Beschlussfassung einer Initiative für den Vollanschluss in Richtung Süden

Bürgermeister Brügger erklärt, dass es durch die Sperrung der B3 zwischen Emmendingen und Denzlingen im Zuge der Fahrbahnsanierung zu einem erheblich erhöhten Verkehrsaufkommen in Vörstetten und Reute kam, obwohl es sich bei der Strecke nicht um die offiziell ausgeschilderte Umleitung handelte.

Dies habe in Erinnerung gerufen, dass bereits beim Bau der Ortsumfahrung Wasser nur Auf- und Abfahrten aus und in Richtungen Emmendingen gebaut wurden.

Bereits damals sei seitens der Bundestagsabgeordneten darauf hingewiesen worden, dass es sich bei einem Bauvorhaben an einer Bundesstraße um ein gängiges Verfahren handle, nur aus einer Richtung Auf- und Abfahrten herzustellen. Die Zufahrten aus der Gegenrichtung, so hieß es, könne man später ergänzen.

Die Verwaltung schlägt vor, die Initiative zu ergreifen und gemeinsam mit der Stadt Emmendingen und der Gemeinde Reute die Realisierung der Auf- und Abfahrten in/aus Richtung Freiburg zu beantragen. Dies würde eine direkte Verbindung aus dem Osten von Reute in Richtung Freiburg schaffen und damit sowohl den innerörtlichen Verkehr in Reute wie auch die Ortsdurchfahrt in Vörstetten erheblich entlasten.

Ein Gemeinderat begrüßt den Vorschlag der Initiative. Er fragt sich, wieso man dies nicht schon damals gemacht habe, dies wäre aus seiner Sicht kostengünstiger gewesen. Er schlägt vor, die Initiative auf allen Ebenen zu verstärken. Dies könne auch durch Bundestags- und Landtagsabgeordnete aus dem Landkreis geschehen.

**Beschluss:**

Der Gemeinderat beschließt eine Initiative zur Realisierung des Vollanschlusses an die B3 bei Emmendingen – Wasser. Die Verwaltung wird beauftragt, vornehmlich mit der Stadt Emmendingen und der Gemeinde Reute mit dem Ziel Kontakt aufzunehmen, gemeinsam beim Regierungspräsidium Freiburg den Bau der Anschlüsse von und nach Freiburg zu beantragen.

**7: Aufhebungssatzung der Gutachterausschussgebührensatzung**

Frau Schmälzlin (Verwaltungspraktikantin) erklärt, dass im Zuge der Überprüfung der örtlichen Satzungen aufgefallen sei, dass es in Vörstetten immer noch eine Gutachterausschussgebührensatzung gibt. Der Gutachterausschuss wurde bereits im Jahr 2020 für den gesamten Landkreis in Emmendingen zentralisiert.

Die Gutachterausschussgebührensatzung ist daher durch Satzung aufzuheben.

**Beschluss:**

Der Gemeinderat Vörstetten beschließt die Aufhebungssatzung der Gutachterausschussgebührensatzung, die zum 01.12.2022 in Kraft tritt.

**8: Verschiedenes, Fragen und Anregungen**

Bürgermeister Brüchner teilt mit, dass am Freitag, 25.11.2022 der Nachtweihnachtsmarkt auf dem Dorfplatz stattfindet. Er freue sich über viele Besucher.

Bürgermeister Brüchner erklärt, dass die Windkraft eine wichtige regenerative Energiequelle sei und man auch in Vörstetten über einen wirtschaftlichen Betrieb von einem Windrad nachgedacht hat. Die Standortsuche ergab jedoch, dass der einzig geeignete Standort für ein Windrad zu nah am Dorf sei.

**9: Fragemöglichkeit für Zuhörer**

Ein Zuhörer sagt, dass man mit der Teerung der Straßen nicht ewig warten könne. Dies solle mit Nachdruck schnell geschehen. Er finde den Vorschlag des Gemeinderates gut, die Arbeiten an einer Stelle erst zu beenden, bevor die nächste Stelle geöffnet wird.

**FUNDSACHEN****Fundgegenstände online finden**

Schauen Sie über unsere Homepage [www.voerstetten.de](http://www.voerstetten.de) auf den Link „Fundinfo“.

Dort können Sie eingeben was Sie verloren haben.

Da deutschlandweit fast 500 Gemeinden an diesem Onlineservice angebunden sind, wird Ihre Suchanfrage automatisch an alle weitergegeben.

Bei Erfolg werden Sie direkt von dem zuständigen Fundbüro kontaktiert. Mit etwas Glück finden Sie so Ihren verlorenen Gegenstand wieder. Wir drücken die Daumen.

**LANDRATSAMT EMMENDINGEN****Kreisimpfstützpunkt Kenzingen schließt Ende November**

Der Kreisimpfstützpunkt im ehemaligen Aldi-Markt in Kenzingen in der Industriestraße 26 stellt Ende November 2022 seinen Betrieb ein: Am Mittwoch, 30. November 2022 erfolgt die letzte Impfung. Bis zu diesem Zeitpunkt ist weiterhin noch jeden

Mittwoch und Freitag jeweils von 16:00 bis 19:00 Uhr geöffnet. Eine Buchung des Impftermins auf dem Buchungsportal [www.impftermin-bw.de](http://www.impftermin-bw.de) oder unter der Hotline 0800 282 272 91 wird für eine garantierte Impfung ohne große Wartezeiten dringend empfohlen. Eine Impfung ohne Termin ist zwar grundsätzlich noch möglich, jedoch nur, wenn ungebuchte Impftermine frei sind und Wartezeiten in Kauf genommen werden. Die Erst- und Zweitimpfungen erfolgen mit dem bisherigen Impfstoff Comirnaty von Biontech-Pfizer. Für die dritte und vierte Impfung werden die neuen, an die Omikron-Varianten BA.4 und BA.5 angepassten Impfstoffe eingesetzt.

**Vorsorgemappe des Kreissenienerrats Emmendingen ab sofort erhältlich**

Die ab sofort kostenlos erhältliche Vorsorgemappe des Kreissenienerrats Emmendingen informiert darüber, wie Bürgerinnen und Bürger Vorsorge für den Fall treffen können, dass durch Krankheit, Unfall oder Alter eigene Entscheidungen nicht mehr möglich sind. Die Vorsorgemappe enthält unter anderem Informationen zur Betreuungs- und Patientenverfügung sowie dem Abfassen eines Testaments. Sie bietet Leserinnen und Lesern zudem einen Überblick über die verschiedenen Möglichkeiten der persönlichen Vorsorge- und Nachlassplanung. Im Informationsteil wird gut verständlich erklärt, inwieweit sich die einzelnen Vorsorgearten unterscheiden. Der Formularteil enthält alle notwendigen Formulare, die direkt ausgefüllt werden können. Die Vorsorgemappe kann online unter <https://vorsorgemappen.de/em/> heruntergeladen werden und ist bei den Rathäusern im Landkreis und beim Landratsamt erhältlich.

**Thema Häusliche Gewalt im Fokus beim Internationalen Tag gegen Gewalt an Frauen**

Der 25. November ist internationale Tag gegen Gewalt an Frauen und Mädchen. Seit fünf Jahren organisiert die Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises Emmendingen, Yvonne Baum, mit verschiedenen Kooperationspartnern Aktionstage rund um dieses Thema. Dieses Jahr liegt der Schwerpunkt auf Häuslicher Gewalt. Auftakt ist der Film „Nur eine Frau“, der am Sonntag, 27. November 2022 um 19 Uhr im Kommunalen Kino „Klappe 11“ in Waldkirch-Kollnau (Fabrikstraße 16) gezeigt wird. Danach startet eine Online-Vortragsreihe, die verschiedene Aspekte von häuslicher Gewalt beleuchtet. Am 30. November zum Thema „So schütze ich mich zu Hause“, am 7. Dezember zu „Hilfen bei Häuslicher Gewalt“ und am 14. Dezember zur „Täterarbeit“. Beginn ist jeweils um 20 Uhr, die Teilnahme ist kostenfrei. Der Zugangslink zur Teilnahme wird nach der Anmeldung an [gleichstellung@landkreis-emmendingen.de](mailto:gleichstellung@landkreis-emmendingen.de) verschickt. Jeweils am darauffolgenden Donnerstag haben Betroffene von 19 bis 21 Uhr über eine Telefonhotline jeweils die Möglichkeit, anonym ihre Fragen zu den Vortragsthemen zu stellen. Den Flyer zu den Aktionstagen gibt es auch im Internet unter [www.landkreis-emmendingen.de/gleichstellung](http://www.landkreis-emmendingen.de/gleichstellung). Zur Teilnahme an den Vorträgen sind neben privat betroffenen auch Fachkräfte angesprochen, um sich über die verschiedenen Möglichkeiten und über Hilfsangebote zu informieren.

**Hochburger Ackerbauabend im Gemeindezentrum Forchheim**

Das Landwirtschaftsamt Emmendingen lädt zum traditionellen Hochburger Ackerbauabend am 5. Dezember 2022 um 19:00 Uhr in das Gemeindezentrum Forchheim, Herrenstraße 33 ein. Neben Aktuellem wird zu den Themen integrierter Pflanzenschutz, Informationssystem für die integrierte Pflanzenproduktion (ISIP) sowie Ergebnisse der Regioversuche und des Schädlings-Monitorings referiert. Der Abend wird als zweistündige Sachkundever-

anstellung angeboten. Kosten für die Teilnahmebescheinigung: 10,- €. Wir bitten um Anmeldung über das Anmeldeformular auf unserer Infodienstseite [www.emmedingen.landwirtschaft-bw.de](http://www.emmedingen.landwirtschaft-bw.de) unter Aktuelles.

## Lesung und Gesang anlässlich des Internationalen Tags für Menschen mit Behinderung

Die Sängerin und Autorin Kenny Behnke-Gapp liest Donnerstag, 1. Dezember 2022 von 19 bis 21 Uhr im Rocca-Saal im 1. OG, Denzlingen, Hauptstraße 134, aus ihrem Roman „Hellcats – eine Story von Verlust, Freundschaft und viel Rock'n'Roll“. Es dreht sich alles um eine fiktive Rockband aus Liverpool, deren Gitarrist einen Arm verliert und wie er mit Hilfe seiner Freunde versucht, sein Leben wieder in den Griff zu bekommen. Die armamputierte Hardrock Sängerin aus Speyer wird dem Publikum zwischen den Kapiteln, die sehr autobiografisch sind, mit einigen Rocksongs einheizen. Die Räume sind rollstuhlgerecht. Es ist geplant, die Veranstaltung in Gebärdensprache zu übersetzen.

## DEUTSCHE RENTENVERSICHERUNG



### Energiepreispauschale kommt automatisch

#### Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg informiert

Alle Personen, die am 1. Dezember 2022 eine gesetzliche Rente beziehen, erhalten automatisch die Energiepreispauschale in Höhe von 300 Euro.

Der Renten Service der Deutschen Post AG überweist die Energiepreispauschale bis zum 15. Dezember 2022 als gesonderte Einmalzahlung auf das Konto, auf das auch die regelmäßigen Rentenzahlungen erfolgen. Personen, die erstmals Ende Dezember eine Rente bekommen, erhalten die Energiepreispauschale voraussichtlich Anfang 2023. Auch diese Auszahlung erfolgt automatisch.

#### Gut zu wissen:

- Der Anspruch auf die Energiepreispauschale setzt einen Wohnsitz in Deutschland voraus.
- Eheleute erhalten jeweils 300 Euro, sofern beide eine eigene Rente beziehen.
- Es ist unerheblich, ob die Rente befristet oder unbefristet geleistet wird.
- Erhält eine Person mehrere Renten - zum Beispiel eine Altersrente und eine Witwenrente - wird die Energiepreispauschale nur einmal gezahlt.

Die häufigsten Fragen und Antworten rund um die Energiepreispauschale hat die Deutsche Rentenversicherung in einem FAQ-Katalog zusammengefasst. Interessierte finden ihn auf [www.deutsche-rentenversicherung-bw.de](http://www.deutsche-rentenversicherung-bw.de).

## SCHULNACHRICHTEN



### Schulanmeldung für das Schuljahr 2022/2023

Die Schulanmeldung für das kommende Schuljahr findet vom 05.12.22 – 07.12.22 statt. Bitte vereinbaren Sie bis zum 01.12.22 einen Termin bei Frau Dorer unter Tel. 5135 zur Anmeldung Ihres Kindes.

Ihre Grundschule Vörstetten

## VOLKSHOCHSCHULE



### Angebote der VHS Nördlicher Breisgau:

#### Salsa - Tanzen in der Gruppe (ohne Partner) Wochenendkurs (25614)

Denzlingen, Turnhalle Mühlengasse, Mühlengasse 7, Gymnastikraum Sa., 26.11.22, 15-16:30 Uhr und So., 27.11.22, 14-15:30 Uhr

#### Schlaganfall – Zeit ist Hirn (30046)

Kostenloser Vortrag in Vörstetten, Roteux-Quartier, Am Roteux-Platz 2 A, Saal, Di., 29.11.22, 19-20:30 Uhr

#### Tai Ji Qi Gong – Die Lebensenergie pflegen: Sanftes Training in jedem Alter (31302)

Denzlingen, Turnhalle Mühlengasse, Mühlengasse 7, Gymnastikraum, 10x dienstags, 19:30-20:30 Uhr, Beginn: 29.11.22

#### Crashkurs Online-Marketing (550000)

Online-Kurs mit Zoom, 3x mittwochs, 18:00-20:15 Uhr, Beginn: 30.11.22

#### Tanzen und Fitness mit Baby on Board für Babys 3 - 9 Monate (30742)

Denzlingen, Turnhalle Mühlengasse, Mühlengasse 7, Gymnastikraum, 7x donnerstags, 14:30-15:30 Uhr, Beginn: 08.12.22

#### Zeit für mich: Achtsamkeitstraining mit körperorientierter Meditation (31022W)

Vörstetten, Kindergarten Wirbelwind, Alemannenstr. 17, Kursraum, 6x montags, 19:30-21:00 Uhr, Beginn: 09.01.23

#### Yoga-Meditation: Ein guter Start ins neue Jahr (31026)

Reute, Eichmattenschule, Hinter den Eichen 3, Musikraum, 4x montags, 20:00-21:30 Uhr, Beginn: 16.01.23

#### Aqua-Fitgym im tiefen Wasser mit Aqua-Gürtel (32606)

Denzlingen, Sportbad, Berliner Str. 53, Schwimmbecken, 5x freitags, 20:00-20:45 Uhr, Beginn: 13.01.23

#### Nähkurs für Kinder ab 7 Jahren (26047)

Freiamt, Kurhaus, Badstr. 1, Lesezimmer, Fr., 16.12.22, 15-18 Uhr

#### EntdeckerBANDE Mini für Babys 7 - 17 Monate (30856)

Denzlingen, Turnhalle Mühlengasse, Mühlengasse 7, Gymnastikraum, 6x dienstags, 09:15-10:30 Uhr, Beginn: 10.01.23

#### EntdeckerBANDE Junior für Kleinkinder 18 Monate - 3 Jahre (30866)

Denzlingen, Turnhalle Mühlengasse, Mühlengasse 7, Gymnastikraum, 6x dienstags, 10:45-12:00 Uhr, Beginn: 10.01.23

#### EntdeckerBANDE Junior für Kleinkinder 18 Monate - 3 Jahre (30869)

Denzlingen, Turnhalle Mühlengasse, Mühlengasse 7, Gymnastikraum, 6x dienstags, 16:15-17:30 Uhr, Beginn: 10.01.23

Anmeldung mit Angabe der jeweiligen Kursnummer bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau, 79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, E-Mail: [info@vhs-em.de](mailto:info@vhs-em.de), Internet [www.vhs-em.de](http://www.vhs-em.de).



## KIRCHENNACHRICHTEN



### EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE

#### Kirche - Wo Glaube lebendig wird

##### Gottesdienst am 27. November 2022 (1. Advent)

Mit dem nächsten Sonntag beginnt die Adventszeit und damit ein neues Kirchenjahr, das wir am Sonntag um 10 Uhr mit einem Klassiker zum 1. Advent mit Orgelmusik begrüßen. Herzliche Einladung!

#### Heizung in der Kirche und im Gemeindehaus

Ein Grad weniger Raumtemperatur in der Kirche spart rund 10% Heizkosten. Darum werden wir – wie in den letzten beiden Jahren – während der Gottesdienste und Konzerte die Kirche auf nur noch 12° C aufheizen. Die Gottesdienste werden daher auch weiterhin nur ca. 30-35 Minuten dauern. Bitte kleiden Sie sich entsprechend. Wir halten einige Decken vor. Sie dürfen sich gerne beim Eingang bedienen.

#### Hausgottesdienst – Gottesdienst feiern in den eigenen vier Wänden

Weiterhin samstags bei den Schaukästen oder auf Wunsch in Ihrem Briefkasten.

#### Mitmach-Aktion: Café Klatsch – das Reparatur-Café am Freitagnachmittag

Bei trockenem Wetter hat am Freitag von 15-17 Uhr das „Café Klatsch – Das Reparatur-Café“ wieder geöffnet. Wir helfen Ihnen gerne, ihre kaputten Sachen zu reparieren, wenn wir können. Und selbst wenn Sie nichts zum Reparieren haben, dürfen Sie gerne auf einen Kaffee bei uns einkehren.

#### Spenden

Vielen Dank für Ihre Spenden! Unsere Bankverbindung: IBAN: DE97 6806 4222 0000 7410 00 bei der Raiffeisenbank Breisgau BIC GENODE61GUN.

#### Der Mutmacher der Woche

Wenn Jesus heute leben würde, hätte er vielleicht folgendes Gleichnis erzählt: Wenn Ihr seht die vielen roten Schnupfennasen und hört die Leute husten, wenn Ihr merkt, dass in der Schule der Reli-Lehrer ausfällt, wenn Ihr all diese Anzeichen seht, dann wisst Ihr: Die Grippewelle ist da. Der Winter naht. Tatsächlich hat Jesus ein ähnliches Gleichnis erzählt: Das Gleichnis vom Feigenbaum. Der Evangelist Markus hat es uns aufbewahrt (Markus 13, 28-29). Wenn der Feigenbaum Blätter bekommt, dann weiß man, dass der Sommer naht. Jesus will, dass wir aufmerksam sind für die Zeichen, die das Ende der Zeit ankündigen. „Seid wachsam!“, ruft er uns zu. Schon oft haben deshalb Leute aufgrund dessen, was sie erleben und erleiden mussten, geschlossen, dass diese schlimmen Ereignisse das Ende der Welt ankündigen. Krieg, Pandemie, Umweltkatastrophen. Manche haben sogar gemeint, sie könnten das Ende der Welt vorausberechnen. Auch um die Jahrtausendwende gab es eine Art apokalyptischer Hysterie. Erinnern Sie sich? Aber jedes Mal war das ein Irrtum. Auch heute meinen manche Leute, die Apokalypse stünde direkt bevor. Bei der Fülle der Krisen, die uns und unsere Welt in ihrer Existenz bedrohen. Kann sein, aber ich bin da vorsichtig. Ich denke: Entweder ist das Ende der Welt noch nicht gekommen. Dann gibt es keinen Grund zur Aufregung. Oder aber es ist tatsächlich gekommen. Dann soll mich der Herr Jesus wenigstens bei der Arbeit antreffen. Für mich hat dieses Gleichnis gerade aber noch einmal eine zusätzliche und neue Bedeutung bekommen. „Sei wachsam!“ „Sei aufmerksam!“ kann auch noch in anderer Hinsicht wichtig sein. Wenn nämlich zum Beispiel im Display meines Autos ein rotes Lämpchen anfängt zu blinken, dann ist das ein sicherer Warnhinweis. Zum Beispiel: Ölstand niedrig. Dann sollte ich was unter-

nehmen. Ölstand kontrollieren. Und wenn das Warnlicht nicht mehr nur blinkt, sondern permanent leuchtet, dann sollte ich am besten eine Werkstatt aufsuchen. Beim Auto wissen wir das. Aber wie gehen wir mit uns selber um? Wenn unser Körper uns Warnsignale sendet? Krankheitssymptome? Schmerzen? Also ich mach das dann meistens so, dass ich ein Schmerzmittel einwerfe, irgendwas einnehme, damit die Symptome erst mal ausgeblendet werden. Aber anhalten und sich mal Ruhe gönnen? Einen Arzt aufsuchen? Nur im äußersten Notfall. Gut, vermutlich sind die meisten von Ihnen vernünftiger als ich. Aber bei mir läuft das oft so. Und ich kenn auch noch andere, bei denen das so läuft. Nur das ist so, als würden wir in unserem Auto einen Kleber über das Warnlicht kleben, damit wir es nicht mehr sehen. Dabei weiß jeder: Wenn das Auto kein Öl mehr hat, dann gibt es einen Kolbenfresser und der Motor ist hin. - Den Warnruf „Sei wachsam! Sei aufmerksam!“ den habe ich diesmal auch so gehört: Gib acht auf die Warnsignale, die dir dein Körper sendet. Und darum habe ich mich heute mit meiner Rotznase und meinen entzündeten Nebenhöhlen und meinem Brummschädel ins Bett gelegt und für die nächsten zwei Tage aus dem Verkehr gezogen. Bis Sie dieses lesen, bin ich hoffentlich wieder hergestellt. Aber vielleicht kann ich Sie damit ermutigen, wachsam zu sein und aufmerksam und auf sich acht zu geben. Denn wo kämen wir hin, wenn wir unser Auto besser behandeln als uns selbst? Das wäre ja noch schöner! Ich grüße Sie auch im Namen unseres Kirchengemeinderates ganz herzlich und wünsche Ihnen, dass Sie gesund bleiben. Es braucht keine Grippe, um zu wissen, dass der Winter naht. Ein Blick auf den Kalender und die sinkenden Temperaturen reicht. Behüt' Sie Gott!

Ihr Pfarrer Martin Haßler

#### Evangelisches Pfarramt Vörstetten

Sabine Keller (Assistenz und Sekretariat): Tel: 07666-2263;  
Fax: 07666-902429 oder e-mail: [ev-kg-voerstetten@t-online.de](mailto:ev-kg-voerstetten@t-online.de)  
Pfr. Martin Haßler: Tel 07666/2263 oder e-mail:  
[martin.hassler@kbz.ekiba.de](mailto:martin.hassler@kbz.ekiba.de)  
Homepage: [www.kirche-voerstetten.de](http://www.kirche-voerstetten.de)  
Öffnungszeiten des Pfarramtes: Dienstag von 9-12 Uhr und  
Donnerstag von 15-18 Uhr.  
Termine mit Pfr. Haßler nach telefonischer Vereinbarung.

## LIEBENZELLER GEMEINDE



#### Liebe Amtsblattleser/innen,

Sie erhalten hier die **aktuellen Veranstaltungs-Infos** unserer Gemeinde für die nächste Woche. **Alle Interessierten**, unabhängig ihrer Konfession, sind bei uns **herzlich willkommen**. Ich wünsche Ihnen ein gesegnetes Wochenende und für alle Umstände Gottes Frieden und seine Kraft!

Ihr,

Benjamin Binder, Gemeindepastor

#### Unsere Wöchentlichen Veranstaltungen

**Freitag, 25.11.:** 09:30-11:30 Uhr: **Krabbelgruppe Für Kids von 0-3 Jahren und ihre Eltern**. Wir treffen uns im Gemeindezentrum zu Spielen, Spaß, und Gemeinschaft. Wir freuen uns, dass es auch wieder möglich ist, bei einem kleinen zweiten Frühstück zusammen zu sein. **Herzliche Einladung!**

#### Sonntag, 27.11., 1. Advent: 11:00 Uhr: Gottesdienst

Wir gehen mit großen Schritten auf Weihnachten zu! Herzliche Einladung zum **Gottesdienst am 1. Advent** in unserem Gemeindezentrum – mit **Kinderprogramm**. Wir freuen uns auf die gemeinsame Zeit!

**Bei seelsorgerlichem Gesprächsbedarf** oder dem Wunsch nach Gebet bieten wir die Möglichkeit zu einem persönlichen Gespräch an.

**Wir laden alle Interessierten herzlich ein** und freuen uns darauf gemeinsam Gottesdienst zu feiern! Bitte für aktuelle Entwicklungen die Infos auf unserer Internetseite beachten!

**Montag, 28.11.:** 19:30 Uhr: **Jugendkreis**

**Mittwoch, 30.11.:** 19:00 Uhr: **Gemeindegebet**

**Donnerstag, 01.12.:** 18:30 Uhr: **Teenkreis**

Wenn Sie sich erst einmal unverbindlich informieren möchten, schauen Sie sich auf unserer Internetseite um ([www.lgv-voerstetten.de](http://www.lgv-voerstetten.de)), schreiben Sie eine E-Mail, oder rufen Sie an: 07666/912525 (Gemeindefeierleiter A. Flubacher) 07666/9014585, [benjamin.binder@lgv.org](mailto:benjamin.binder@lgv.org) (Gemeindepastor Benjamin Binder)

**Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen!**

## KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE



Miteinander Feiern –

>Einstimmung auf den Advent <

Herzlich laden wir besonders auch Familien zu einer Lichtfeier (mit Kommunionausteilung) zum **1.Advent** am **Samstag, den 26.11.**, um **18.00 Uhr** (bei schönem Wetter in den Kirchhof von St. Maximilian Kolbe Im Brühl 10) ein. Bei Feuerschein stimmen wir uns mit Licht und Musik auf die Adventszeit ein: Die Feier wird in besinnlicher und stimmungsvoller Weise durch die Musikgruppe mitgestaltet.

Anschließend gibt es die Möglichkeit, draußen am Feuer bei Punsch und Glühwein gemütlich zusammenzusein.



### **Besondere Illumination** der **Maximilian-Kolbe-Kirche in Vörstetten**

Wie schon in den vergangenen Jahren findet auch in diesem Jahr wieder der **Raum der Stille** statt, und zwar an den **4 Adventssonntagen**. Beginn ist am 1. Adventssonntag, 27.11.

Jeweils in der Zeit von **17.00 Uhr bis 18.30 Uhr** ist die Kirche in besonderer Weise illuminiert und lädt ein, für eine Weile bei meditativer Musik Stille zu erleben und sich auf den Weg nach Betlehem zu machen. Bleiben Sie, so lange Sie möchten.

Schauen Sie Licht! Hören Sie Stille!

**Wir laden ein zu den Gottesdiensten:**

**Donnerstag 24.11.**

D. St. Jakobus	18:00 Uhr	Gebet um geistliche Berufe
	18:25 Uhr	Rosenkranz
	19:00 Uhr	Eucharistiefeier

**Freitag 25.11.**

Glottertal	18:30 Uhr	Gebet um geistliche Berufe und Frieden in der Welt
------------	-----------	--

	19:00 Uhr	Eucharistiefeier (Mini Gr. 2) mitgestaltet vom Kirchenchor
--	-----------	--

**Samstag 26.11.**

Vörstetten	18:00 Uhr	Einstimmung auf den Advent mitgestaltet von der Musikgruppe
Reute	18:30 Uhr	Eucharistiefeier am Vorabend mitgestaltet vom Kirchenchor

**Sonntag 27.11.**

Glottertal	8:45 Uhr	Eucharistiefeier (C)
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mitgestaltet vom Ökum. Kinder- und Jugendchor mit Livestreamübertragung (bis 18:00 Uhr) Einladung in die offene Kirche - „Lichtblicke“ im Advent (bis 18:30 Uhr) Raum der Stille
Vörstetten	17:00 Uhr	

**Dienstag 29.11.**

D. St. Jakobus	19:00 Uhr	Eucharistiefeier
----------------	-----------	------------------

**Mittwoch 30.11.**

D. St. Jakobus	19:00 Uhr	Eucharistiefeier
----------------	-----------	------------------

**Donnerstag 01.12.**

D. St. Jakobus	18:00 Uhr	Gebet um geistliche Berufe
	18:25 Uhr	Rosenkranz
	19:00 Uhr	Eucharistiefeier

**Freitag 02.12.**

Glottertal	18:00 Uhr	Eucharistiefeier (Mini Gr. 3) mitgestaltet von der kfd zum 111 jährigen Bestehen
------------	-----------	--

**Samstag 03.12.**

Glottertal	6:30 Uhr	Eucharistiefeier - Rorate-Feier im Kerzenschein (D)
D. St. Josef	7:00 Uhr	Eucharistiefeier - Rorate-Feier im Kerzenschein mitgestaltet von den Ministranten
D. St. Jakobus	18:00 Uhr	Wort-Gottes-Feier zum Kolpinggedenktag
Glottertal	18:30 Uhr	Eucharistiefeier am Vorabend (A))
Vörstetten	18:30 Uhr	Eucharistiefeier am Vorabend

**Sonntag 04.12.**

Reute	8:45 Uhr	Eucharistiefeier mitgestaltet von Rückenwind
Gt Evang. Kirche Heuweiler	9:00 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst
	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kirchenchor
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Livestreamübertragung
	10:30 Uhr	Kindergottesdienst unter der Kirche (Wir beginnen im Pfarrzentrum)
	16:00 Uhr	(bis 18:00 Uhr) Einladung in die offene Kirche - „Lichtblicke“ im Advent
Heuweiler	17:00 Uhr	Kirchenkonzert der Trachtenkapelle Heuweiler
Vörstetten	17:00 Uhr	(bis 18:30 Uhr) Raum der Stille

**Die vollständige Gottesdienstordnung der Kirchengemeinde An der Glotter entnehmen Sie bitte dem Pfarrbrief oder der Webseite [www.an-der-glotter.de](http://www.an-der-glotter.de)**

### Sternsingeraktion 2023

Liebe Kinder, Liebe Sternsinger, wir laden euch ganz herzlich dazu ein, wieder durch die Straßen von Vörstetten zu ziehen. Das Sternsingen findet am 4. und 5. Januar 2023 statt. Kommt zu einem oder am besten zu beiden Vortreffen jeweils montags am 28. November und 12. Dezember von 17:30 bis 18:30 Uhr ins katholische Gemeindezentrum (Im Brühl 2). Dort gibt es alle weiteren Infos. Bei Fragen im Vorfeld könnt ihr euch an Anne Oranth (07666-8820142), Birgitt Legrand, (07666-883260), oder Christine Kohler, (07666-9129912), wenden.

Wir freuen uns auf euch! *Alexandra, Anne, Birgitt, Christine und Ellen*

### Ministranten

Die Ministranten treffen sich **jeden Montag** von 18:30 Uhr – 19:30 Uhr im katholischen Gemeindezentrum.

### Röm.-kath. Kirchengemeinde An der Glotter St. Maximilian Kolbe Vörstetten Geschäftsführendes Pfarrbüro

Berliner Straße 18, 79211 Denzlingen

Tel. 07666-911330

info@an-der-glotter.de; www.an-der-glotter.de

Öffnungszeiten:

montags – freitags von 10:00 – 13:00 Uhr

dienstags und freitags von 16:00 – 18:00 Uhr

donnerstags von 16:00 – 19:00 Uhr

Außerhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie für **seelsorgliche Anliegen** ein Mitglied des Seelsorgeteams unter

Tel. 07666-91133-28.

## VEREINSNACHRICHTEN



VdK



### Einladung zur VdK Adventsfeier

Der Vorstand des Ortsverbands Vörstetten freut sich sehr darüber, Euch, unsere Mitglieder, nach zweijähriger Coronapause endlich wieder zu einer stimmungsvollen VdK-Adventsfeier einladen zu können.

Wir feiern unser Treffen am **Freitag, dem 02.12.2022**, in der **Roteux-Begegnungsstätte** von **16.00-19.00** Uhr. Nach einem herzhaften Imbiss singen wir gemeinsam bekannte Weihnachtslieder und erfreuen uns an musikalischen und anderen Vorträgen.

Es grüßt euch alle herzlich Euer Vorstand des VdK OV Vörstetten!

## VÖRSTETTER MITEINANDER



Am **Dienstag, 29. November** laden wir Sie **um 15:00 Uhr** zu Kaffee und Kuchen und zu einer Informationsveranstaltung „**Wie können wir uns vor Betrügern schützen**“ ein.

Ab 16:00 Uhr erhalten Sie von der Polizei Informationen, wie man Trickbetrügern keine Chance gibt. Es wird über die Vorgehensweise der Täterinnen und Täter berichtet und Grundlagenwissen vermittelt, damit die Maschen frühzeitig durchschaut und somit Hab und Gut geschützt wird.

### Dienstag, 6. Dezember Kaffee, Kuchen und Offenes Singen ab 15:00 Uhr

An diesem Nikolaustag findet unsere Weihnachtsfeier statt und neben der Darbietung eines umfangreichen musikalischen Programms singen wir zusammen bekannte Weihnachtslieder. Unsere Bäckerinnen und das Küchenteam verwöhnen Sie/euch mit einem vielseitigen Kuchenbuffet und Getränken.

### Donnerstag, 8. Dezember Weihnachtsbasteln für Groß und Klein ab 15:00 Uhr

Geschenke, Karten und Weihnachtsdekoration aus Naturmaterialien können unter der Anleitung von Irmhild und Barbara hergestellt werden. Zu dieser Bastelaktion laden wir Kinder, Eltern und Großeltern ein. Wir bitten um eine Anmeldung bei Irmhild Waibel, Tel. 6652 oder irmhild.waibel@posteo.de

Alle Veranstaltungen finden in der Begegnungsstätte des Roteux Quartiers, Am Roteux Platz 2a statt.

Die Vorstandschaft lädt sehr herzlich ein.

Besuchen Sie auch unsere Homepage [www.vorstetter-miteinander.de](http://www.vorstetter-miteinander.de), um unsere vielseitigen Tätigkeitsfelder kennenzulernen.

## KREISVERBAND OBSTBAU, GARTEN UND LANDSCHAFT EMMENDINGEN



### „Pflanzung von Obstgehölzen“ und „Jahresausklang am Lagerfeuer“

#### Themen der Dezember-Infoveranstaltung am Samstag 3.12.2022, 10 bis 12 Uhr

Die Dezember-Infoveranstaltung des Kögl-Emmendingen widmet sich dem Thema

**Pflanzung von Obstgehölzen** – Wir reagieren auf den Klimawandel und pflanzen deshalb Kaki, Kiwi und Feige. Aber welche Sorten sind die richtigen, und wo bekomme ich die? Wir klären auf.

Daneben wollen wir das Jahr bei Gesprächen am Lagerfeuer ausklingen lassen.

Interessierte sind herzlich eingeladen, am Samstag, den 3. Dezember von 10.00 bis 12.00 Uhr in unseren Lehrgarten an der Alten Straße in Kenzingen zu kommen und sich zu informieren. Die Veranstaltung ist weiterhin kostenlos, eine Spende zum Erhalt des Lehrgartens ist willkommen. Nähere Informationen über den Kögl sowie die Anfahrt zum Lehrgarten finden Sie unter [www.kogl-emmendingen.de](http://www.kogl-emmendingen.de).

Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V.  
(Kögl Emmendingen)

Ende des redaktionellen Teils





Es war so reich Dein ganzes Leben  
an Liebe, Arbeit, Mühe, Last,  
wer Dich gekannt, muss Zeugnis geben,  
wie fleißig Du geschaffen hast.  
Nun ruhe sanft und schlaf´ in Frieden,  
hab´ von Herzen Dank für deine Lieb´ und Müh´,  
ob Du auch bist von uns geschieden,  
in unseren Herzen stirbst du nie.

## Olga Deuringer

geb. Schlempp

\*13.05.1932 † 15.11.2022

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von unserer lieben Mutter, Oma, Uroma und  
Schwiegermutter

Klaus und Astrid Deuringer  
Thomas und Sabine Deuringer  
Yvonne u. Norman mit Louis u. Isabella  
Franziska und Yannic  
Elena und Andy

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Freitag, 02.12.2022 um 12.00 Uhr  
in der Einsegnungshalle in Reute statt.

Traueradresse  
Thomas Deuringer  
Mühlenweg 4  
79276 Reute

## Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi  
Ma, De, Eng. sehr preiswert.  
(gewerblich) 015792463601

Über 25 Jahre

## Hausgeräte-Kundendienst

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9

Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael  
Göhrig  
Eschenweg 3  
79232 March  
Telefon 07665-9 39 01 87  
Telefax 07665-9 39 01 89



Verkauf - Beratung - Service

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

## Praxis Heike Röll



Tibetische Kinesiologie 01577/3793919  
Tibetisches Yoga info@heike-roell.de  
Physiotherapie www.heike-roell.de

NEUE PRAXIS in Vörstetten! NEUE KURSE!

UNSER BUCHTIPP

Von wegen idyllische Bodenseeregion ...!  
... Kommissar Zoffinger ermittelt.



Verlag Stadler  
www.verlag-stadler.de

Foto: © Landschaftsfotografie Holger Spiering

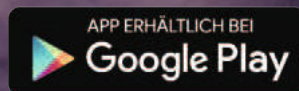


Neu: Die Primo-App

# S' Blättle immer dabei!



Ob Leserinnen oder Leser, Vereine,  
Kommunen oder Gewerbetreibende -  
das eBlättle vom PRIMO bietet Vorteile  
für alle, die ihr Blättle immer ganz nah  
bei sich haben wollen!



**Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG**

Meßkircher Str. 45 · 78333 Stockach · Tel. 077 71 /9317 11  
info@primo-stockach.de · [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)





**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blätter.

## Die Adresse vor Ort!

Handel > Handwerk > Gewerbe

**Botech** GmbH

**Maschinenvermietung und -verkauf**

- Bauheizer
- Betonfräsen und -schleifer
- Parkettschleifer
- Tischsteinsägen
- Kernbohrgeräte
- Elektrowerkzeuge

Leinenweberstr. 14 im Gewerbegebiet Hochdorf • 79108 Freiburg  
Tel. 0761 43031 • [www.botech-gmbh.de](http://www.botech-gmbh.de) • [info@botech-gmbh.de](mailto:info@botech-gmbh.de)

**Paul Schmieder**

Beratung Planung  
Montage Kundendienst

Waidmattenstraße 6  
79232 March-Buchheim

**Tel.: 07665 / 13 43**  
Fax: 07665 / 48 03

**www.schmieder-fenster-tueren.de**

**WURCHBAU**

**Harald Wurch**  
Bauunternehmung  
Meisterbetrieb im  
Hoch- u. Tiefbau

Im Winkel 14  
79232 March  
Tel. 07665 - 947 58 27  
Fax 07665 - 947 58 26  
Handy 0171 - 427 48 37

- Maurer- und Betonbauarbeiten aller Art
- Erd- u. Kanalisationsarbeiten
- Aus- u. Umbauten
- Altbausanierung
- Abrissarbeiten
- Betonsanierung
- Reparaturarbeiten

**Verstopfte Rohre**  
in Küche, Bad, WC, Keller  
privat oder Gewerbe?

**Schirmeier Notdienst Tag und Nacht**  
Tel. 0 761 / 870 68 53, mobil: 0174 - 3 34 74 85

Sonnenschutztechnik  
BERATUNG | PLANUNG | VERKAUF | MONTAGE

**MATHIS**

ROLLLADEN | JALOUSIEN | MARKISEN | GARAGENTORE | TERRASSENDÄCHER

Abriechstr. 8 · 79108 Freiburg · Tel. 0761 / 13 20 54 · Fax 13 20 55  
[www.mathis-sonnenschutz.de](http://www.mathis-sonnenschutz.de) · [info@mathis-sonnenschutz.de](mailto:info@mathis-sonnenschutz.de)

**S' Blättle**  
immer dabei!

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) • [www.myeblättle.de](http://www.myeblättle.de)



**HILDMANN**  
MALER | AUSBAUARBEITEN

[WWW.MALER-HILDMANN.DE](http://WWW.MALER-HILDMANN.DE)



**Das Programm für Sauberkeit!**  
Reinigungsgeräte für Profis und Heimwerker



Hochdruckreiniger · Kehrmaschinen  
Nass-/Trockensauger und viele weitere  
Helfer für Profis und Heimwerker!



Wir beraten Sie gerne.

Hiss Fachmarkt GmbH  
79356 Eichstetten, Bruckmatten 45, Tel. 07663/93860



Martin Nowak • 79336 Herbolzheim  
01522-6422990 • [info@properso.eu](mailto:info@properso.eu)  
[www.properso.eu](http://www.properso.eu)

**24 h Pflege / Betreuung**

liebevoll, zuverlässig und preiswert

**PROPERSO**

Vermittlung von Pflegekräften in Südbaden



Besuchen Sie unsere neue  
Ausstellungsfläche auf 130 qm  
und lassen Sie sich inspirieren.



**René Naas**  
Parkett- & Bodenbeläge

Grubstr. 6-8 | 79279 Vörsstetten | Tel.: +49 (0)7666/6023584 | [www.naas-parkett.de](http://www.naas-parkett.de)

art of silver...  
et cetera

Gold & Silberschmiede  
B. Gessner-Schledorn  
Hanferstrasse 28  
79108 Freiburg  
Tel. +49(0)761.1514621  
[service@artofsilver.de](mailto:service@artofsilver.de)

artofsilver.de

Goldschmiede von Anfertigungen bis Ziselieren



**IST IHRE HAUSNUMMER  
GUT ERKENNBAR?**

Im Notfall kann diese entscheidend  
für rasche Hilfe durch den Arzt  
oder den Rettungsdienst sein!

**PRIMO SONDERSEITEN**

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

**PRIMO**VERLAG  
Heimat, Deine Blättle.

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



**Immobilien?** Tel: **07720-858390** [baum-immobilien.de](http://baum-immobilien.de)  
Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich



**HÖREN.  
LEBEN.**



Hören in allen  
Farben & Facetten

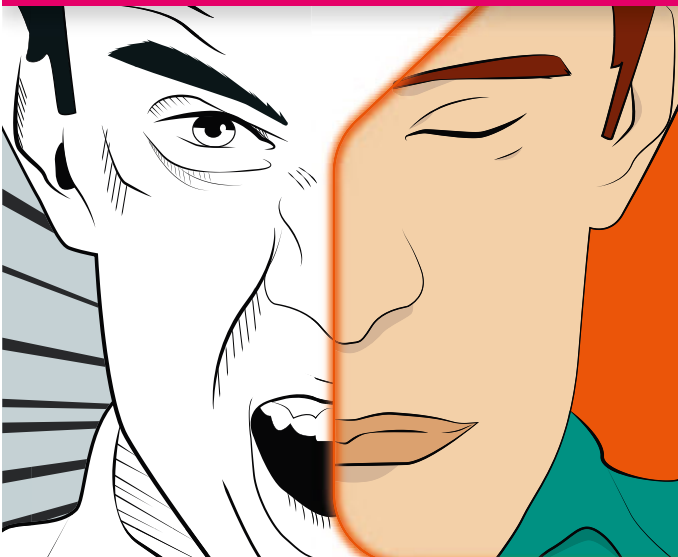

**WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:**  
**ENDINGEN** Ritterstraße 7 Tel.: 07642 - 29 25  
**EMMENDINGEN** Landvogtei 5 Tel.: 07641 - 93 47 93

[www.fb-hoersysteme.de](http://www.fb-hoersysteme.de)

Samstag, **03.12.2022** | 10-14 Uhr

**INFO-TAG DER  
OFFENEN SCHULE**

»»» Lerne die **Akademie für Kommunikation** Freiburg kennen und informiere Dich über die Inhalte, Zielsetzungen und Chancen unserer Berufskollegs für **Grafik-Design, Produkt-Design & Foto- und Medientechnik.** Wir freuen uns auf Deinen Besuch!

**Akademie für Kommunikation**  
in Freiburg

## Weihnachten im Löwen

**Buffet an Weihnachten**  
25.12.2022 von 11.00 - 15.00 Uhr  
44,90 € pro Person  
Eine Reservierung vorab ist erforderlich!



**Winter Plausch am 01.12.2022 von 17.00 - 21.00 Uhr**  
Getränke | Essen | Gute Gespräche

Gasthaus zum Löwen | Marchstraße 2 | 79279 Vörsstetten  
+49 7666 9039690 | [loewen@esskultur-events.de](mailto:loewen@esskultur-events.de)

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

## Biete Mitfahrgelegenheit (bzw. suche) nach Gundelfingen

Mo. und Di. 17.15 Uhr und zurück 19.15 Uhr und Mi. und Fr. 17.15 Uhr  
nach Denzlingen und 19.15 Uhr zurück • Tel. 0178 - 1 37 88 04



**Landgasthaus  
VÖRSSTETTEN**  
RESTAURANT, CATERING, BBQ

*Schillinger's*  
**Winterzauber**  
jeden Adventssonntag  
ab 16:00 Uhr

- wechselnde Snacks
- Winzer Glühwein
- heißer Hugo, Aperol & Glühgin
- weihnachtliche Stimmung

**SPEISEN  
GERNE AUCH  
TO GO**

smoke & fire  
BBQ & GRILL